

LA TEMPERATURA
Variable 760 770
750 740 730 780
740 730 780 790
10° 5° 0° 5° 10°
15° 20° 25° 30°
15° 20° 25° 30°
30° 35° 40° 35°
PRONOSTICO: Nublado. Posibles precipitaciones en la tarde.
TEMPERATURA DEL AIRE
MAXIMA: 16,3 °C. a las 14.00 horas
MINIMA: 2,1 °C. a las 02.30 horas.

Más allá de las divisiones superficiales:

CHILE MIRA CON OPTIMISMO EL FUTURO DE LA NACION

Declaró el Presidente Eduardo Frei, al hablar al pueblo en los festejos de clausura del 229º aniversario de la fundación de San Felipe. Miles de ciudadanos tributaron entusiasta y cordial recepción al Jefe del Estado

SAN FELIPE
EL PUEBLO DE SAN FELIPE se volcó entusiasta y con el entusiasmo de la ciudad...



Extraordinario recibimiento tributó San Felipe al Presidente Frei, quien viajó ayer a esa ciudad para presidir los actos de clausura de las fiestas con que fue celebrado el 229º aniversario de su fundación. Miles de personas lo esperaron a su arribo y lo vitorearon después en los actos oficiales en que participó. El grabado lo muestra con las autoridades de la zona, cuando llega para presidir el desfile que se realizó en su honor.

Todo no se puede hacer durante un breve espacio de tiempo. El país necesita continuar en su tarea, pero en este instante. Y no en este instante, sino que desde hace ya más de dos años le ha dado el Gobierno, al estudio definitivo del proyecto del regadio Aconcagua, que es muy complejo y que abarca muchos aspectos...

Plan Castro-Comunista Denuncian en Argentina

BUENOS AIRES, 3 (UPI). El Ministro del Interior, Francisco Imaz, denunció que existe en la nación un "Plan Castro-Comunista" para tomar el poder en diciembre próximo y para "iniciar un proceso destinado a cambiar la mentalidad y las costumbres del pueblo argentino".

El "Cartero" Llamó a la Puerta de Margarita Gatti

El deficiente de la "alta escuela" y la desesperación de los investigadores
zozobra a las mujeres de edad y adineradas, propietarias o arrendatarias de centenares de departamentos en pleno centro de la capital o en el Barrio Alto.

En crónica publicada el día 30 de julio próximo pasado, señalamos el cúmulo de detalles coincidentes en las muertes de María Gacitúa Guillén y Margarita Gatti de Aseño. La primera, ocurrida el 1º de Noviembre de 1968, en el departamento "F" (tercer piso) de calle...

BANQUETE OFICIAL
En el Banquete Oficial que se realizó en el Fortín Prat, hizo el recuento el Alcalde de la Comuna Juan Fuentes, quien estaba el alto honor de la provincia de tener presente al Jefe del Estado en la fecha en que culminaba una semana de festejos honor al aniversario de San Felipe.

LA COMPAÑÍA SUD AMERICANA DE VAPORES TIENE PARA UD...
¡noticias del mar!
La Compañía Sud Americana de Vapores ofrece el servicio más completo a Europa, Golfo de México y Costa Atlántica de los Estados Unidos con tarifas iguales a la de todas las líneas regulares.

Los inspectores de la B.H. Pedro Espinoza y Mayo Baltra, saben perfectamente que no hay "duendes", "hombres invisibles", ni "fantasmas" en el complejo mundo del delito. Ni siquiera creen en la famosa versina: ¿crees en brujos Gary? No, zenó, pero que luz hay, luz hay!











# Rumanos Reiteraron su Afecto a Richard Nixon

## Ceausescu propuso al Mandatario norteamericano "concertar pactos musicales" va que para Nixon la música "era el idioma de la Paz..."

BUCAREST, 3 (UPI). El Presidente de Estados Unidos, Richard M. Nixon, viajó hoy de regreso a su patria tras recibir tumultuosas manifestaciones de afecto de más de un millón de rumanos.

El gobernante americano y su comitiva salieron del Aeropuerto Internacional de Bucarest a las 4.13 P.M. (1413 GMT), rumbo a Gran Bretaña, donde Nixon se entrevistará con el Primer Ministro Harold Wilson.

La extraordinaria cordialidad que rodeó la visita de relieve en la comitiva de despedida, para el cual el Mandatario estadounidense hizo traer cangrejos de La Florida, frutas de California y hasta la banda de

música de la Fuerza Aérea Norteamericana de Wiesbaden (Alemania).

El Presidente rumano, Nicolae Ceausescu, que pidió la desarticulación de las Alianzas Militares del Atlántico y del Pacto de Varsovia, declaró: "Quizá deberíamos concertar pactos musicales". A continuación sugirió con una sonrisa que su huésped se más nacionalista que los rumanos, pues hizo traer alimentos de su país, y agregó: "Quizá lo mejor sería una ejecución musical de los Pactos de Varsovia y la OTAN".

Nixon reprimió que "la música es el idioma de la paz, no de la guerra".

Antes presidentes firmaron un acuerdo por el cual se autoriza la apertura recíproca de

bibliotecas oficiales de un país en territorio del otro y convinieron en emprender negociaciones para concertar un tratado de intercambio cultural.

BUCAREST, 3 (ANSA). Las conversaciones de los Presidentes de los Estados Unidos, Richard Nixon, y de Rumania, Nicolae Ceausescu, terminaron hoy por la mañana.

Nixon y Ceausescu, que había hablado ayer durante unas tres horas, tuvieron esta mañana una reunión de más de una hora, en el palacio presidencial, mientras delegaciones de las dos partes hablaban por separado como también sucedió ayer.

La última jornada de la visita de Nixon a Bucarest comenzó a las 06.30 GMT y

está destinada a terminar en las primeras horas de la tarde, cuando, después de un almuerzo oficial, el presidente norteamericano partirá para regresar a su país con una breve escala en Inglaterra donde hablará con el Primer Ministro Harold Wilson.

Si bien eran las primeras horas de la mañana de una jornada dominical, millares de personas se reunieron alrededor de Richard Nixon y Nicolae Ceausescu, por las calles y plazas de Bucarest.

El Presidente de Rumania acompañó al huésped a los lugares de interés de la capital. Los dos jefes de Estado iban en coche descubierto, sobre el que llovieron flores en cantidad, mientras la multitud aplaudía y lanzaba gritos de bienvenida a Nixon, saliendo de las casas y asomándose a las ventanas.

Nixon visitó luego, pasando de la edificación moderna a la tradicional, un conjunto de viviendas de las diversas provincias rumanas, reconstruidas perfectamente, tanto en los edificios como en la decoración, en las afueras de Bucarest.

Nixon hizo una visita fuera de programa concurriendo a un gran mercado al aire libre de venta de carnes, verduras y frutas, donde los vendedores, todos campesinos, le festejaron.



YPSILANTE, MICHIGAN. John Norman Collins, ex-estudiante de la Universidad de Michigan, de 24 años, aparece detenido después de haber sido acusado de ser autor de la muerte de la estudiante Karen Sue Beinegan, de 18 años. También recae sobre Collins la acusación de presunta participación en los siete misteriosos asesinatos de jóvenes estudiantes acaecidos en los últimos dos años en ese sector. (RADIOFOTO UPI)

# Incidentes Entre Católicos y Protestantes en el Ulster

RIO DE JANEIRO, 3 (ANSA) — Atendiendo a la petición del fiscal Humberto Augusto Da Silva Ramos el juez Jacob Goldenberg, de la Tercera Auditoria del Ejército, envió al Departamento de Orden Político y Social (DOPS) de Guanabara las piezas del proceso abierto para investigar el asesinato del mayor alemán Eduard Ernst Westernhagen. El hecho ocurrió el dos de julio del año pasado. Dos individuos baleados al mayor cuando llegaba a su casa.

intensificadas las investigaciones, el fiscal señaló que Pese a haber pasado más de un año, nada se logró aclarar sobre el crimen, ni siquiera el móvil del mismo.

El mayor Westernhagen vino al Brasil con una beca del Comando del Estado Mayor del Ejército. Después de alquilar una casa en el barrio de Cavea, hizo traer a su esposa, Gisela Von Westernhagen. El oficial llevaba una vida metódica. Las autoridades policiales sólo tuvieron conocimiento de su muerte por medio de una llamada telefónica

# 3.000 Muertos en Terremoto Ocurrido en China Comunista

## El sismo se habría producido el 26 de julio último

HONG KONG, AGOSTO 3 (UPI). Un periódico participante de China Nacionalista informó hoy que "más de tres mil personas" murieron en un terremoto el sábado último en Swatow (China comunista).

Según el observatorio de Hong Kong, el sismo ocurrió a las 7.50 A.M. del 26 de Julio (2250 GMT, el 25 de julio), alcanzando el nivel de 6 en la escala moderna de Mercalli, que tiene un máximo de 12. El epicentro fue en la provincia de Kwangtung, vecina a Hong Kong en el sur de China.

Swatow es una ciudad costera en Kwangtung, unos 240 kilómetros al este-noroeste de Hong Kong.

En otra información, dice El Times que "En marzo de este año, muchos jóvenes intelectuales, descontentos por la forma de ser tratados en el campo, falsificaron "certificados de emigración" y escaparon a Vietnam del Norte."

Entonces Chou en Lai, el Primer Ministro Chino, discutió el asunto con el presidente norvietnamés, pidiéndole que los devolviese a China.

# Con Cohetes Atacan Población Israelí

TEL AVIV, 3 (UPI) — La población de Kyriat Shmona, situada en Galilea, fue atacada por segunda vez en los tres últimos días por cohetes de fabricación soviética, según dijo un vocero del Ejército.

Los misiles, que eran del tipo Katyusha, dañaron una tubería de agua pero no causaron bajas personales. El comunicado militar emitido esta mañana asegura que la acción de anoche fue la quinta desde la guerra del Medio Oriente de 1967, sin concretar si los cohetes fueron disparados desde territorio de Siria o El Líbano. Tampoco se dijo si las guerrillas árabes son responsables del ataque.

na. Pero el Jefe de Estado de Vietnam del Norte rechazó la demanda China, ya que su país necesita hombres jóvenes para reemplazar a los muertos en la guerra".

# Fanfani Busca Solución a Crisis Política Italiana

ROMA, 3 (ANSA) — El Presidente del Senado, Amintore Fanfani, reanuda esta mañana los encuentros con dirigentes de los partidos en cumplimiento del "Mandato Exploratorio" recibido ayer del Presidente de la República Giuseppe Saragat para la solución de la crisis de Gobierno en Italia que lleva ya casi un mes.

Fanfani ha recibido la tala de tener con los dirigentes "partidarios" "contacto integrativo" respecto a los puntos ya mantenidos en las consultas oficiales el sábado con los jefes de los bloques parlamentarios por el Presidente de la República.

# Volaron Puente Estratégico Cerca de Saigón

SAIGÓN, 3 (UPI) Una sección de 30 metros del puente que comunica a esta capital con el balneario de Vungtau fue destruida por la explosión de una carga explosiva, según dijeron hoy voceros militares de los Estados Unidos. No hubo víctimas en el atentado.

El puente, que tiene más de doscientos metros de extensión, está situado unos 65 kilómetros al sudeste de Saigón y va desde Baria hasta Vungtau. La detonación se registró anoche, ya tarde, sin

**500 FABRICAS LIQUIDAN PARA Ud.**

**A LOS PRECIOS MAS BAJOS DEL MUNDO!**

**ARTICULOS DE LAS MEJORES MARCAS**

**SURTIDOS COMPLETOS PARA TODA LA FAMILIA**

**Liquidación**

**Falabella**

**Y... con las FACILIDADES que sólo Falabella puede ofrecer.**

**EN TODOS SUS LOCALES DE AHUMADA, LA CALLE DE FALABELLA**

**Castax**

Perilla dentro del cuadrante

Cuerda reforzada para 24 horas

Engranajes de acero y bronce

**bandera 627**

**EO 995**

**CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS**

**SECTOR PUBLICO**

Se comunica a nuestros imponentes, que a contar del 4 del presente mes, la entrega y recepción de solicitudes de Préstamos Art. 47, se hará en horario normal de 13.30 a 16.30 horas, de Lunes a Viernes - 2º piso- Edificio Ministerio Educación-Alameda Bernardo O'Higgins 1371.

**VICEPRESIDENTE EJECUTIVO**









MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO

**CORPORACION DE MEJORAMIENTO URBANO**

Llámanse a los interesados en particular en la **PROPUESTA PARA EL SUMINISTRO Y FINANCIAMIENTO COMPLETO DE LOS EQUIPOS DE CENTRAL DE CALEFACCION Y AGUA CALIENTE**

Para la remodelación "San Borja", a inscribirse y retirar antecedentes en la secretaría técnica y de coordinación de la institución, Alameda N° 874, 8° piso, a partir del día lunes 4 de agosto del presente, de 14 a 16 horas.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

**CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES**

Se pone en conocimiento a los imponentes de esta Institución que

el día 4 de Agosto de 1969 será publicado en el Diario Oficial el SEGUNDO LISTADO NACIONAL DE IMPONENTES SELECCIONADOS QUE OPTARON A LOS PRESTAMOS HIPOTECARIOS DE EDIFICACION EN TERRENO PROPIO Y TERMINO DE OBRA, mediante el llamado a inscripción efectuado entre los días 2 al 30 de Noviembre de 1967.

En esta oportunidad, se deja establecido que para el llamado a inscripción en referencia, los puntajes mínimos de selección son a la fecha los siguientes:

Grupo del 85% - Imponentes con cargas familiares hijos... 850 puntos  
Grupo del 15% - Imponentes sin cargas familiares... 570 puntos.

La presente publicación se hace de conformidad a las disposiciones contenidas en el Reglamento General de Préstamos Hipotecarios - Decreto Supremo N° 148, de 6 de Septiembre de 1963.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO



**T.V. LUNES**

	CANAL 9		CANAL 13
18.07	Clases de Francés	9.00	Sintonía
18.33	El Mundo de las Matemáticas	9.15	Teleclases de Matemáticas
19.00	Lassie	9.37	Inglés por TV
		10.00	Cierre
	Wells Fargo	13.25	Sintonía
		13.50	Teleclases C. Naturales
19.50	Noticiero Prolene	14.00	Pasado Meridiano: Informativo, horóscopo, tele-serie, Cine para Ud. Esposas para tres con Lauren Bacall/John Hodiak
19.56	Hit Parade	17.00	Colorín Colorado
20.52	¿Cuánto Sabe Usted?	17.30	Capitán Escarlata
20.58	El Show de Lucy	18.02	Tarde en el cine: El ojo diabólico con N. Anders
21.30	El Continental	19.35	Cumpla su deseo con Mario Cespedes.
21.54	La Caldera del Diablo.	20.00	Telenoche
		20.30	El Tiempo
22.23	Noticiero Prolene.		
22.28	Reunión de Prensa.		
23.30	Noticiero Prolene de última página.		
23.45	Cierre.		

SERVICIO NACIONAL DE SALUD  
CENTRAL DE ABASTECIMIENTO

**PROPUESTA PUBLICA N° 22/69**

Déjase sin efecto la Propuesta Pública N° 22/69 por artículos de Espuma Plástica, cuya fecha de apertura estaba fijada para el 20 de agosto de 1969.

EL JEFE

AHORA para satisfacción de los PUBLICOS DEL NORTE DE CHILE saben apreciar el mérito de lo que es chileno:

**NUEVO SHOW MUSICAL JOSE ALFREDO "POLLO" FUENTES**

Invitado por autoridades y dirigentes culturales y radiales, SHOW POLLO FUENTES actuará

EN ANTOFAGASTA MIERCOLES 6 en vermut y noche Estadio Sokol.

EN ENRIQUE JUEVES 7 en vermut y noche "Casa del Deportista Iquiqueño"

EN ARICA VIERNES 8 en Estadio Dittborn única función NOCHE a las 9.

EN CHUQUICAMATA SABADO 9 en Gimnasio Club Chuqui vermut y noche

EN CALAMA DOMINGO 10 en Gimnasio Techo Calama vermut y noche

EN COPIAPO MARTES 12 en Gimnasio Techo Municipal Copiapó v. n.

EN TEMUCO MARTES 19 en Municipal vermut y noche te muque

EN VALPARAISO VIERNES 15 en Prat matiné porteña 3.30 de la tarde y vermut porteña tarde

EN CONCEPCION DOMINGO 17 en Lord Cochran VERMUT penquista 6.40 tarde y noche penquista 9.40

HOY PLAZA-CONTINENTAL-GRAN AVENIDA

Estreno **NILO DE SAN DIEGO**

3 HOMBRES, PROFESIONALES DEL DELITO, CUYO DESTINO ERA MATAR Y ROBAR...

MAYORES DE 18 años

GEORGE HILTON  
GEORGE MARTIN

**PROFESIONALES PARA UNA MATANZA**

EDD BYRNES

Películas DISA Distribuye Action Films EASTMANCOLOR



MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO

**CORHABIT**

**OTORGAMIENTO DE TITULOS DE DOMINIO PARA OTRAS 144 POBLACIONES**

La H. Junta Directiva de CORHABIT, por acuerdo 2.500 de 4-6-1969 ha resuelto otorgar títulos de dominio a los ocupantes de viviendas y sitios siempre que cumplan requisitos mínimos dentro de los próximos 60 días.

Los interesados serán atendidos en forma ininterrumpida de Lunes a Viernes de 9.15 a 17.15 Hrs. en las oficinas habilitadas al efecto, dentro de las respectivas áreas y que son las siguientes:

**AREA NORTE.**— Oficina en Población J. A. Rios, calle Soberanía 1055, teléfono N° 373428. En esta oficina se atiende a los interesados de las siguientes poblaciones:

Juan A. Rios 1-B, 3-A, 3-B, Villa Rios, 3-A Ampliación-1, 2-A, 2-C, 2-C Ampliación, 2-B y España, Vivaceta Norte, Ampliación, Vivaceta Sur, Ampliación, Mapocho, Lampa de Lampa, Colina de Colina, Patria Vieja, Patria Vieja 2ª etapa, Ernesto Illanes Beytia, Presidente Pedro Aguirre Cerda, Juanita Aguirre de Aguirre Cerda, Eneas Gonié, Parque Santa Mónica, Santa Mónica ex Fundación, Irene Frei ex Fundación, Colina ex Fundación, La Obra ex Fundación, Lampa ex Fundación, Agueda Monasterio, Inés Bustos de Díaz, Lampa, Alborada Op. Sitio, Conchali Op. Sitio, Conchali, Quinta Bella.

**AREA SUR.**— Oficina Población J. María Caro, calle Cardenal Caro 3621. En esta oficina se atiende a los interesados de las siguientes Poblaciones:

Lo Valledor Sur, Lo Valledor Norte, Presidente Balmaceda, Villa Sur, Villa Sur Ampliación, Clara Estrella, Feria Radicación, Las Litas (piezas), Miguel Dávila Baeza 1-2-3-5, Santa Adriana, Santa Adriana Ampliación, José María Caro, José M. Caro Experimentales, Huemul 1-2-3, Arauco, 1-2, Presidente Alessandri, Presidente Balmaceda, San Joaquín 1-2-3-4, Santa Olga, Paine, Buin, Graneros, Las Rejas de Buin, Nos, San Bernardo, América San Bernardo, Santa Laura, Tejas de Chena, Eduardo Matte, San Bernardo, Miguel Rengifo Buin.

**AREA ORIENTE.**— Oficina Población Ezequiel González Cortes (Ex Villa Olímpica), calle 3 N° 864, Dpto. 105-Block 39. En esta oficina se atiende a los interesados de las siguientes Poblaciones:

Villa Reina Isabel, Chacarillas, Escuela Agrícola, Santa Julia, Chacra Santa Elena Op. Sitio, Pintor Ciccarelli, Manuel de Salas, Ezequiel González Cortes, Colón Oriente, Isabel Riquelme, Rosita Renart, Rebeca Matte Barnechea, Bélgica, Sierra Bella, República de Venezuela, Germán Riesco, Anibal Pinto, La Legua, 1-2, Joao Goulart, Santa Rosa, Sargento Aldea, Vicente Navarrete, San Gregorio, San Rafael, Santa Julia, Nebraska, La Florida, Toesca, Cisterna I, Santa Elena, Cisterna II, Luis Matte Larrain I y II, San José de Maipo, Chacra Bascuán, Terjeño Merino, San Rafael.

**AREA PONIENTE.**— Oficina Población Presidente Roosevelt, Av. Estados Unidos frente plazoleta. En esta oficina se atiende a los interesados de las siguientes poblaciones:

Paula Jaraquemada, Maipú de Santiago, Candelaria Pérez, Roosevelt, Benito Rebolledo de Maipú, Simón Bolívar 1-2-3, y Ampliación, el Polígono 1, y Ampliación, Los Nogales 1-2, General Velásquez, Antonio Varas, Javiería Carrera 1-2, Enrique Mac-Iver, Nueva Barranca, Monseñor M. Larrain ex Barranca 1, Hernán Merino Correa ex Barranca 2, Neptuno, Abraham Gómez, Cornelia Olivares, Villa Eduardo Frei y Operación Sitio Stgo.

El interesado debe concurrir con los siguientes antecedentes:  
A) Libreta de Familia o Certificado de Matrimonio y nacimiento hijos.  
B) Colilla o Certificado de Sueldo.  
C) Carnet de Identidad.

A partir de esta fecha ninguna oficina, aparte de las enumeradas, atenderá público con fines de regularizar ocupaciones de viviendas

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO DE CORHABIT

**TODO CHILE BAJO TECHO**

**HUELEN** DESDE LAS 10.30 AM - **HOY** - **CERVANTES** DESDE LAS 10.30 AM.

10ª semana

WALT DISNEY PRESENTA **EL FANTASMA DE BARBANEGRA**

PETER USTINOV, DEAN JONES, SUZANNE PLESSETTE

TECHNICOLOR

**HOY** - **CERVANTES** DESDE LAS 10.30 AM.

17ª SEMANA

WALT DISNEY PRESENTA **Fantasia** CON STOKOWSKI Y LA ORQUESTA SINFONICA DE FILADELFIA

TECHNICOLOR MENORES

¡¡¡IMPORTANTE!!! A TODOS LOS COLEGIOS SE LES CONCEDE- RAN PRECIOS REBAJADOS AL ENVIAR GRUPOS DE ALUMNOS CON SU UNIFORME Y ACOMPAÑADOS DE UN PROFESOR. CONSULTAR EN LA ADMINISTRACION DEL CINE

**HOY GRAN PALACE** 2.45-6.15 Y 9.45 P.M.

6ª Semana

¡PREMIO DE LA ACADEMIA! ¡MEJOR ACTRIZ! BARBRA STREISAND

¡Quiénes ven FUNNY GIRL son los más afortunados del mundo!

BARBRA STREISAND, OMAR SHARIF

TECHNICOLOR

Grandioso Estreno Simultáneo!

**WINDSOR | CALIFORNIA | NORMANDIE**

ROT. DESDE LAS 10. HRS. 3.45-6.15 Y 9.45 P.M. ROT. DESDE LAS 14 HORAS

**HOY** **FRICA** ¡HIERVE! ¡LA AVENTURA GREPITA!... ¡Y LA JUNGLA SE DESBORDA EN EL FULGOR DEL DIAMANTE MAS VALIOSO DEL MUNDO!

GEORGE SEGAL, URSULA ANDRESS, ORSON WELLES, IAN HENDRY en **LA ESTRELLA DEL SUR** (The Southern Star)

JOHNNY SEKKA, HARRY ANDREWS

Mayores de 14 años

**HOY SANTA LUCIA** UNICO CINE QUE EN CHILE EXHIBE SUPER **CINERAMA** ¡PREMIADA LOS MEJORES EFECTOS VISUALES EN NUEVA PANTALLA GIGANTE POR LA ACADEMIA!

**¡LA CONQUISTA DE LA LUNA!**

LOS ACONTECIMIENTOS MAS ESTREMECEDORES QUE ESTA VIVIENDO LA HUMANIDAD EN TODA SU HISTORIA Y LO QUE VA A ACONTECER EN LOS PROXIMOS 30 AÑOS, VEALOS EN ESTA FABULOSA PELICULA QUE LO LLEVARA MAS ALLA DE LA LUNA Y LAS ESTRELLAS.

MGM presenta UNA PRODUCCION de STANLEY KUBRICK

**2001: odisea del espacio**

TECHNICOLOR PANAVISION MAYORES Y MENORES



Table with subscription rates: Anual E 180.-, Semestral E 92.-, Trimestral E 48.-

Presidente del Consejo: Jorge Cash Molina... Director responsable: Raúl González Alfaro...

¿...Y NO ES MUSICO...!

¿Usted lo vio? Estamos seguros entonces que, como todos nosotros, cuando le veía concursar quería que ganara...

Esta es en síntesis la historia de Sergio Fernández Ossa ganador del Concurso Crav, un hombre que hoy por la calle es identificado fácilmente y que además donde va, recibe felicitaciones de personas que junto a él lucharon por que triunfara...

¿FUERON FACILES O DIFICILES LAS PREGUNTAS PARA USTED?

Sentado frente a las cámaras de TV no hay preguntas fáciles porque los nervios son nuestro principal enemigo, y cosa curiosa, casi siempre lo demasiado fácil resulta a veces un arma de doble filo...

¿DESDE CUANDO, NACIO EN USTED LA AFICION POR LA MUSICA?

Desde muy pequeño. Mi padre que era muy aficionado a la lírica me llevó por primera vez cuando contaba con 5 años, a ver 'La Bohème' de Puccini...

¿TIENE CONOCIMIENTOS TÉCNICOS? ¿TUVO ENSEÑANZA ESPECIALIZADA?

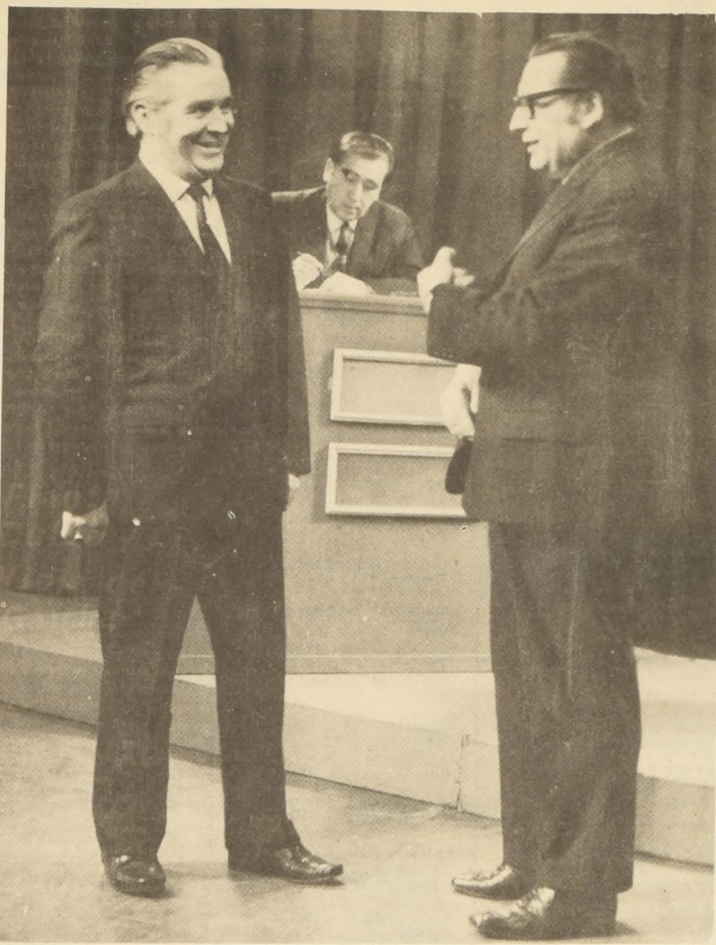
Ninguno. Sólo sé que la música se escribe sobre cinco rayitas que se llaman pentagrama. En cuanto a la enseñanza sólo me dedique a estudiar Historia de la Música y a escuchar...

¿AUTORES Y OBRAS PREFERIDAS?

Es difícil detallar todas las obras y autores de mi agrado. Es tanta la música que me gusta que sólo le indicaré algunas...

¿CUÁNDO PARTIRIA DE VIAJE?

Si Dios quiere, una vez solucionado mis asuntos de trabajo. Partiría en Septiembre. Hasta Miami con mi señora y a Europa solo...



MARIO CEPESDES, animador del 'Concurso Crav' señala como gran triunfador a Sergio Fernández, uno que sabe de música...

Nombre: Sergio Fernández Sosa; casado cuatro hijos de 12, 11, 10 y 4 años. Actividad: Publicista de la Compañía Nacional de Teatros 'Cinerama' y Organización Rank.

Las etapas fueron 7 y las preguntas tres en cada oportunidad. En la primera ocasión ganó E°800; en la 2ª E°1.500; en la 3ª E°2.500; en la 4ª E°4.000 y via 'Avianca' un pasaje a Bogota...

seleccionados fueron: Tchaikowsky, Schuman, Schubert, Debuss, Ravel, D'Indi, Bach, Vivaldi, Corelli, Mozart, Prokofiev, Berlioz, Brucknes Strauss, Brahms, Beethoven, Dvorak y Sibelius.

Las etapas fueron 7 y las preguntas tres en cada oportunidad. En la primera ocasión ganó E°800; en la 2ª E°1.500; en la 3ª E°2.500; en la 4ª E°4.000 y via 'Avianca' un pasaje a Bogota...

Desde hoy se Presentan los Locos en la Comedia

El Teatro ICTUS es una de las instituciones dedicadas al arte escénico, más abiertas a la búsqueda y a la renovación. En nuestro medio fue uno de los primeros grupos en introducir el teatro de vanguardia europea...

Desde hoy una nueva faceta del mundo posible en el escenario presenta ICTUS en el Teatro La Comedia: el mundo de la poesía y el extravío mental, dentro del marco de la sociedad.

Martin Andrade, actor joven, formado en Buenos Aires, montó un espectáculo en que se presentan textos literarios y documentos psiquiátricos de alto contenido humano...

La escenificación, dirigida por el propio Martin Andrade, actuada por él, Carmen Barrio y Marcelo Fortín, alcanza momentos diversos de patetismo, de farsa, de lírica sublime o de sketch irónico o simplemente cómico.

Andrade, actor en la última película premiada de Leonardo Favio, titulada 'El Dependiente', organizó este espectáculo para presentarlo en forma experimental los días lunes...

Jaime Celedón, director de ICTUS, señaló: 'Este es el espectáculo teatral que siempre me hubiera gustado hacer'.

Carmen Barros, canta, actúa, danza aires sicodélicos. Marcelo Fortín, un joven compositor prácticamente actúa por primera vez...

El autor y director de este 'Inventario para Locos' tiene ya en mente otros espectáculos que es posible sean realizados después en ese mismo escenario, el del Teatro La Comedia.



Carmen Barros, realiza numerosos papeles en el espectáculo 'Inventario para Locos' que se estrena hoy, en el Teatro La Comedia.



EJECUTIVOS DE CRAV entregan el premio ganado por Sergio Fernández. Viaja a París, y lleva 10 mil escudos también ganado en el programa de TV.

Demetrio González 'Charro' Auténtico

DEMETRIO GONZALEZ, el charro auténtico que nos visita, hizo su debut profesional el 23 de Junio de 1951 en la estación de radio XEQ (México) en el programa 'Jovas Líricas'.

Estudio cantó con el profesor Juan Villanueva, primero, y con Angel Esquivel, más tarde. Por esos años empezaba la T.V. en México y debido al éxito obtenido en el programa 'Jovas Líricas' fue llamado a la pantalla chica...

En 1953 y 1954 fue el intérprete personal del extraordinario compositor Agustín Lara y, acompañado por él y su orquesta, cantaba no sólo sus canciones románticas, sino sus

internacionalmente famosas canciones 'Granada', 'Madrid', 'Valencia' y otras...

En el mes de Diciembre de 1955, DEMETRIO GONZALEZ fue llamado al ecán por los productores cinematográficos Jesús Grovas y Juan Bustillo Oro. Luego de una prueba exitosa interpretó brillantemente el film 'Camino de Guana juato'...

EXITO Y FAMA

A la fecha DEMETRIO GONZALEZ lleva filmada 32 películas.

Ha efectuado innumerables giras fuera de México: la primera de ellas, en 1958, a La Habana (Cuba). Luego, Estados Unidos, Puerto Rico, Santo Domingo, Guatemala, El Salvador, Honduras, Nicaragua, Costa Rica, Panamá, Colombia, Venezuela, Ecuador, Perú y ahora Chile. En Europa actuó además, en Portugal, España, Bélgica y Francia.

Ha grabado para varios sellos, entre los que se cuentan 'Peerless' y RCA 'Victor', calculando en 100 canciones las grabadas, en su mayoría rancheras.

DEMETRIO GONZALEZ visita Chile por primera vez en su trayectoria artística. Fue contratado directamente en México por OSCAR ARRIAGADA, para realizar presentaciones a lo largo de todo el país en 30 días de gira.



DEMETRIO GONZALEZ, lo que es bueno es bueno

Flauta Dulce y Viola de Gamba

En la semana comprendida entre el 4 y 9 de agosto se realizará en el Departamento de Música de la U. Católica, un seminario internacional de flauta dulce y viola de gamba a cargo de los destacados profesores e instrumentistas alemanes Ferdinand Conrad, flauta dulce, y Heinrich Haferland viola de gamba.

A dicho seminario están invitadas todas las personas que se interesen por estos instrumentos, ya sea que tengan conocimientos o sean principiantes.

El seminario culminará con los conciertos que se ofrecerán en el Salón de Honor de la Universidad Católica y en el Instituto Chileno Alemán de Cultura con programas que incluyen los conciertos brandeburgueses de Juan-Sebastián Bach.



LAS FLORES no dejan ver el bosque, podría ser un buen título para una obra recordando aquella de 'Los Arboles no dejan ver el Bosque'. Las flores adornan. Las flores gustan, pero a veces las flores molestan. Midori Nagashiro adora las flores. Nosotros nooo!!! (Foto La Hütte).

WILLY BASCUMANA a César Isella, contr... Director responsable: Raúl González Alfaro... Representante legal: Marcelo Raide Guerra... Propietario: Empresa 'La Nación' S.A. Todos domiciliados en Agustinas 1269, San...

por uno

## EMPATARON CHILE Y ECUADOR



CHILE no pudo repetir el gesto triunfal en el Estadio Modelo de Guayaquil. Ecuador le complicó el partido y sólo pudo alcanzar un magro empate.



ECUADOR empequeñeció las posibilidades de una clasificación para nuestro equipo. En Montevideo el imperativo es ganar, nada más que ganar.

GUAYAQUIL. Agosto 3 (Especial para "La Nación").

Cancha: Estadio Modelo de Guayaquil. Público: Unas 25.000 personas. Arbitro: Carlos Riveros (Perú)

ECUADOR: (1) Maldonado; Quijano, Lecaros, Macías y Tobar; Noriega, Tapia (Lasso) y Bolaños; Muñoz, T. Rodríguez (Malagón) y Espinoza. Entrenador, José Gómez Nogueira.

CHILE: (1) Neff; J. Rodríguez, Laube, Quintano y Díaz; Reinoso y Hodge; Araya, (Hoffman), Olivares Marcos (Yávar) y Véliz. Entrenador, Salvador Nocetti.

GOLES: Primer tiempo, a los 16', T. Rodríguez empalmó un centro corner de Muñoz y con golpe de cabeza puso en ventaja a Ecuador.

Segundo tiempo: A los 13' Olivares conectó un centro ante tiro libre ejecutado por Reinoso, y con certero cabezazo conquistó el empate para Chile.

Un empate, que en todo caso estuvo ajustado al discreto juego protagonizado por las Selecciones de Chile y Ecuador, en el encuentro sostenido ante unas 25 mil personas y que significó la pérdida de un valiosísimo puntotérmino al equipo visitante, fue el resultado al término de 90 minutos intensos.

El encuentro fue de trámite pobre en lo técnico, pero los hombres lucharon con mucha fuerza en cada manobra y eso fue precisamente produciendo mucho desorden e imprecisión en el trabajo de los hombres, especialmente de mediocampo, donde nunca hubo quien controlara en forma permanente esa zona para su equipo.

Ecuador logró un gol prácticamente en el primer cuarto de hora, y eso le permitió cierta calma en su trabajo, planificado para rehabilitarse ante una hinchada que estaba muy molesta con el cuadro y con la dirección técnica. Sobre esa cifra, lograda por Tom Rodríguez con certero golpe de cabeza, la oncena local quiso "arañar" el primer triunfo en estas eliminatorias y para eso atacó insistentemente, aun cuando sin puntería ni calma en la puntada final.

También hubo en esos momentos algunas fallas en la defensa nacional, especialmente de parte de Quintano, el zaguero central, y sus compañeros Díaz y Rodríguez. Sin embargo, lentamente el equipo fue afirmándose en su trabajo ofensivo, lo suficiente como para mantener el 0-1 hasta el minuto final de ese primer tiempo.

En la etapa final, hubo clara superioridad chilena. Salió con mayor coraje y con mucho más fútbol; logró ahora sí cierto dominio en el mediocampo y capitalizó un retroceso lento, pero muy perceptible, de los hombres de Ecuador.

Vino el tanto del empate y la ofensiva chilena arreció su ataque. Pedro Araya, por la derecha, Olivares y Marcos, por el centro, aunque éstos sin mucha claridad, lograron sucesivas oportunidades para el conjunto que mejor estaba trabajando en todas sus líneas.

Ecuador demostró sus tremendas contradicciones internas, ya que ahora, cuando quiso salir a buscar una victoria, no tenía fuerza ni calidad como para pretender ese triunfo, frente a un rival que, sin realizar una gran actuación, confirmaba su superioridad, aunque no lograría acreditarla en el marcador. Ante las flaquezas del cuadro local, el elenco chileno aceleró su presión sobre el arco muy bien defendido por el meta Maldonado y logró crearse dos o tres ocasiones bastante claras de gol, que se frustraron sólo en la maniobra final, por atolondramiento de delanteros como Araya, Olivares y Véliz.

Sobre el término del partido, acciones angustiosas en el área ecuatoriana, junto con otorgar dramatismo al partido, significaron también la lesión de Pedro Araya, golpeado por Espinoza, un puntero que se había retrasado para cubrir la plaza del zaguero Tobar, desgarrado en un esfuerzo por sacar uno de esos balones que rondaron el área custodiada por la defensa local.

Terminó el partido y los chilenos debieron conformarse con un empate que los obliga, si pretenden llegar a las fases siguientes del Mundial, a realizar la verdadera hazaña de ganarle a Uruguay en su propio reducto del Estadio Centenario de Montevideo.

### Lesionado Araya

Casi al término del partido el defensa ecuatoriano Espinoza lesionó al puntero chileno, Pedro Araya, quien debió abandonar la cancha. La lesión de Araya, según el pronóstico del médico, Elias Jacob, es de cierta consideración, por lo cual es difícil que pueda jugar el próximo domingo en Montevideo ante la selección uruguaya.

### Perú Venció a Argentina: 1-0

Una excelente victoria se adjudicó la Selección peruana sobre Argentina ayer en el Estadio Nacional de Lima, en disputa de un partido eliminatorio para el Mundial de México. Aunque el score podría engañar en cuanto a la estrechez del trámite, el uno a cero resulta magro para la superior actividad ofensiva de los peruanos.

Argentina se defendió angustiosamente hasta que "Perico" León abrió la cuenta a los 7 minutos del complementario. Antes un lanzamiento de Chumpitaz había dado en el palo. Pero la jugada previa al gol fue obra de Chumpitaz, eficiente mediocampista del Rimac.

Los trasandinos se desesperaron en la desventaja y entraron al juego recio, lo cual acarrió la expulsión de Alfio Basile, zaguero que agredió, desde atrás a León a los 18 del segundo tiempo.

El cambio de Yazalde, reemplazado por Daniel Onega, le dio una reacción a la débil vanguardia argentina y el arquero peruano Rubiños debió trabajar un poco.

Esta derrota deja a Argentina a las puertas de la eliminación. Sólo tiene una esperanza: ganar los dos partidos en Buenos Aires, lo que a su vez quedaría sujeto a que tanto Perú como Bolivia ganaran como locales el partido entre ellos. Entonces habría que ir a un "liguilla" en cancha neutral.

# SINAF

## HA CUMPLIDO

Así ha contribuido el SISTEMA NACIONAL DE AHORROS PRESTAMOS al desarrollo de la vivienda, colaborando con el esfuerzo del país y con el Plan Habitacional del Gobierno.

El incremento de la labor desarrollada por la CAJA CENTRAL de las 22 Asociaciones de Ahorro y Préstamo es el siguiente:

### CAPTACION DE AHORROS Y OTROS RECURSOS \*

	1er Semestre 1968	1er Semestre 1969
Depósitos de Ahorro (netos)	E° 73.229.000	E° 97.065.000
Colocación Valores Hipotecarios Reajustables	E° 92.378.000	E° 196.187.000
Recuperación Cartera Hipotecaria	E° 21.026.000	E° 27.716.000
Caja Central	E° 64.456.000	E° 71.418.000
<b>TOTALES</b>	<b>E° 251.089.000</b>	<b>E° 392.386.000</b>

### EMPLEO DE ESTOS FONDOS

	1er Semestre 1968	1er Semestre 1969
Monto de Préstamos	E° 242.187.000	E° 376.327.000
Superficie financiada	358.682 m <sup>2</sup>	531.952 m <sup>2</sup>
Número de Préstamos otorgados	5.411	8.132

\* Cifras expresadas en Escudos (E°) de 1969

## CAJA CENTRAL DE AHORROS Y PRESTAMOS















Mire a través de  
sus dos bebidas favoritas  
y su mundo se llenará  
de fantasía.

**¡Bilz y Pap son ahora transparentes**



*Para dar rienda  
suelta a su fantasía...  
saque la tapa y beba!*

siempre con su gran contenido y bajo precio.

el c  
M  
C  
EL  
De  
de la  
Mile  
entu  
Jefe  
SAN F  
EL PUE  
vorrizado  
residencial  
Presidente  
agile de Fro  
y festejos d  
Jefe del  
bido por  
calde Ju  
estísticas  
entes pa  
nvenida.  
Inmediat  
sladator e  
oguidos de  
corrido, hi  
rsonas de l  
liran a tes  
sitaba. La  
pecialment  
fiesta habi  
La comit  
aría Ruiz-T  
riculador d  
nabajador  
parlament  
de tempr  
En la Plaza  
ieron uso  
toridades.  
ciudad y  
residente F  
e hoy anim  
A pesar d  
programac  
desfile de  
gimiento Y  
aza de Arm  
El Jefe del  
at, recinto  
donde m  
peraban a  
mierra ofi  
El Jefe del  
querido por  
muy grate  
s chilenos  
los micrófo  
o otro salu  
ujeres y cer  
posas de S  
rectivas de  
sa Juan X  
BANQUET  
En el Banq  
cimiento  
estacó el al  
Estado en  
honor al ar  
Otro de los  
paña. José  
nor que se  
mo la que se  
El Preside  
nscribe apa  
PLANTA D  
A las 15:30  
anta Desha  
pendencias  
ego hubo  
rigo Molina  
rivelli. Dest  
siendo un  
vor de la a  
esarrollo qu  
nencialidad  
cimiento in  
75. El Min  
tadísticas e  
sumos y la  
pulsaría. P  
mer Manc  
entes  
A VIÑA D  
Terminada  
shidatador  
Mar  
El Preside  
n Felipe  
"Señor Al  
e y de la pro  
No queri  
calde a la  
vincia y en  
Realmente  
ta ha sido  
la impresi  
un pueblo  
mpo optim  
El futuro  
Esta contr  
y de most  
parte de la  
ra cooperar  
nvenido qu  
pecialmente  
mentable. La  
chilenos. La  
o afirmativo  
ión y su p  
tagonismo.  
asivamente  
la misma de  
Yo, despu  
ponsabilidad  
se sentido  
ultimamente  
ramos algu  
perar más.  
Esta mis  
os el mis  
la provin  
tivas, pero  
proceso de  
arrollo agr  
ida a sus p  
ción de la  
unos momen  
namiento de  
os, en el sen  
para esta p  
pleta del ric